

Zeitschrift: Emanzipation : feministische Zeitschrift für kritische Frauen
Herausgeber: Emanzipation
Band: 2 (1976)
Heft: 9

Artikel: Kindertheater : "ueber das redt mr nid"
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-358355>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Erfolgreiche Verkäuferinnenver-anstaltung
(Fortsetzung von Seite 2)

sprach zunächst über die zu-sehend schlechteren Arbeitsbe-dingungen im Warenhaus und über die Druckmittel, die von Arbeitgeberseite in der Krise auf die gewerkschaftlich nicht organisierten Frauen ausgeübt wird. Ein weiteres Mitglied gab einen Ueberblick über die Akti-vitäten und Möglichkeiten des VHTL. Eine Juristin, die in Fragen des Arbeitsrechts Er-fahrungen hat, erläuterte die (noch spärlich vorhandenen) Rechte, die auch eine nicht dem Gesamtarbeitsvertrag angeschlos-sene Arbeitnehmergruppe hat, und versuchte dabei, die Scheu, die das Gesetzbuch dem Laien ein-flösst, etwas zu mildern. An-schliessend an die drei Referate entstand eine ausführliche Diskussion, in der sich zeigte, dass die ganze Veranstaltung offenbar genau diejenigen Punkte angesprochen hat, die für die Anwesenden momentan am wichti-gsten sind.

Kindertagesstätteninitiative:

FBB lehnt Mitarbeit ab

Die Progressiven Frauen Zürich sind daran ein Unterstützungs-komitee für die von POCH/FBB im Sommer 73 lancierte KITA-Initiative zu bilden, die nächsten Frühling zur Abstimmung gelangen soll. Zwei Ver-treterinnen der KITA-Gruppe (PFZ) referierten an einer FBB-Vollversammlung über das weitere Vorgehen. Die FBB als Mitini-tiantin der Initiative wurde eingeladen, am Komitee teilzu-nehmen. Im Verhältnis 3:1 lehnte die Vollversammlung jede Mit-wirkung der FBB (Frauenbefreiungs-bewegung) an der Abstimmungs-kampagne ab. Eine klare politi-sche Begründung konnte aus der widersprüchlichen Diskussion nicht herausgeschält werden.

Schaffhausen

Kindertheater:

'Ueber das redt mr nid'

Auf Einladung der Progressiven Frauen Schaffhausen spielte das städtische Kleintheater Baden "Die Claque" ihr Aufklärungs-stück "Ueber das redt mer nid". Durch ihre offene und liebe-volle Art fanden die Schau-spieler bald den Zugang zu den ca. 50 anwesenden Kindern und Mütter. Im Zusammenspiel zwischen den Schauspielern und den Kindern wurden Begriffe und Klischees wie Jugendsexualität, falsche Aengste und anerzogene Scham aufgegriffen; Kinder ohne Vater oder Mutter, Säuberkeits-fimmel, Knaben-Mädchen-Klischees etc. Auf natürliche und und unge-zwungene Weise fanden Liebe, Zeugung und Geburt Eingang in das Spiel. In einer Szene wurde den Kindern aber auch aufgezeigt, weshalb manche Eltern Schwierig-keiten haben, über dieses "heis-se" Thema zu reden. Die Vor-stellung endete mit einem Sing- und Tanzspiel, an dem alle Kinder teilnahmen. Die Be-geistigung, mit der die Kinder mitspielten, zeigt, dass diese neue Art, den Kindern die Probleme der Sexualität nahezu-bringen, sicher ein Erfolg ist.

Dolores Ibárruri, La Pasionaria

80 Jahre: eine grosse Kämpferin

Ihren 80. Geburtstag beging Dolo-res Ibárruri, LA PASIONARIA, auf der Rednertribüne im römischen Sportpalast vor einer Viertelmil-lion spanischer und italienischer Genossen, die aus halb Europa zu dieser Massenkundgebung angereist waren. Unter den heute lebenden grossen Volksrednern ist Dolores eine der grössten. Die Intensität ihrer Ansprachen, die verhaltene Kraft ihrer Stimme, ihr "nein, nicht Adios, Genossen, sondern Aufwiedersehen! - in Madrid!" lö-sen tiefste Emotionen aus und die



Massen antworten ihr: "Freiheit für Spanien, si, si, si, Dolores nach Madrid!"

Die Präsidentin der spanischen KP wurde am 9. Dezember 1895 als achtens von elf Kindern eines bas-kischen Bergarbeiters geboren. Ihrer schwächlichen Gesundheit wegen durfte sie die Schule zwei Jahre länger besuchen. Sie bestand die Aufnahmeprüfung in ein Lehrerinnenseminar, aber nach einem Jahr musste sie die-sen Traum begraben, weil die El-tern für diese Ausbildung nicht mehr aufkommen konnten. Sie machte eine Schneiderinnenlehre, arbeitete drei Jahre auf dem Ber-uf und heiratete einen Mineur: "Meine Mission im Leben war er-füllt." Ein Jahr später kam das erste Kind. (Vier ihrer sechs Kin-der sind früh gestorben.)

Aber Dolores rebellierte gegen dieses Frauenschicksal. "Früher konnten die Frauen noch in die Minen gehen, aber man befreite sie von dieser angeblich 'brut-alisierenden' Arbeit, nur um sie in rechtlose Haussklaven zu verwandeln. In der Mine war die Frau ein Arbeiter. Sie konnte gegen die Ausbeutung protestie-ren und ihre Persönlichkeit als Arbeiterin, an der Seite der anderen Arbeiter, verteidigen. Im Haus verliert die Frau ihre Persönlichkeit und ergibt sich gezwungenermassen in ihr Schick-sal als Opferlamm." (D.I. in Iher Biographie "Der einzige Weg, Paris, 1965)

Mit 21 verliert sie ihren aner-zogenen Katholizismus mehr und mehr. Sie beginnt die in der

Volksbibliothek greifbare Arbei-terliteratur zu studieren, Aus-züge aus dem "Kapital"; das "Ko-munistische Manifest" lernt sie auswendig und sie beginnt, das Leben mit anderen Augen zu sehen: statt ausweglosen Morast sieht sie jetzt ein grosses Schlacht-feld, auf dem die Arbeiterbewe-gung, auch noch in ihren Nieder-lagen, Position um Position er-ringt. 1917, bei den Aufständen in Asturien und im Baskenland, hilft Dolores bereits Bomben fab-ricieren. Niederlage im August. Im November entnimmt sie der Zeitung die Nachricht, dass die Revolution in Russland gesiegt hat. Sie singt. 1919 wird ein Nationales Komitee der Kommuni-stischen Internationale gegründet. Somorrostro, Dolores' Heimatort, wird eine der aktivsten Sektio-nen der baskischen KP. 1920 wird Dolores in den ersten Provinzvor-stand gewählt und nimmt kurze Zeit später als Delegierte am ersten Parteikongress teil. 1927 General-streik in Biskaya. Ab 1931 Mit-arbeit am Zentralorgan der PCE "Mundo Obrero" und Verantwortliche vor dem Politbüro für die Arbeit unter den Frauen. Mehr-mals verhaftet. 1933 organisiert Dolores das Nationale Komitee der Frauen gegen den Krieg und Faschismus und präsidiert die spanische Frauendelegation am 1. Weltkongress 1934 in Paris. Ende 1935 hält sie ihre ersten grossen Meetings ab und ruft zur Sammlung der demokratischen Kräf-te auf. Februar 1936: Wahlsieg der Volksfront. Im Juli stürmen die Faschisten Radio Valencia. 1939 bricht der heroische Wider-stand des spanischen Volkes un-ter den Bomben und Panzern, mit denen Hitler und Moussolini Fran-co zu Hilfe kamen. Dolores Ibárru-ri lebt seither in einer beschei-denen Wohnung in Moskau und hofft heute auf eine baldige Rückkehr nach Madrid. vh

Kontaktadressen

Progressive Frauen Schweiz

5001 Aarau, Postfach 15
Tel. 064/ 22 56 53

4133 Pratteln, Postfach 144
Tel. 061/ 8120 89

4001 Basel, Postfach 338
Tel. 061/ 25 58 29

3001 Bern, Postfach 1977
Tel. 051/ 22 58 32

6000 Luzern, Postfach 69
Tel. 041/ 23 95 69

8201 Schaffhausen, Pf. 553
Tel. 053/ 4 79 48

4500 Solothurn, Pf. 144
Tel. 065/ 22 37 13

9004 St.Gallen, Pf. 143
Tel. 071/ 22 60 76

8027 Zürich, Postfach 534
Tel. 01/ 39 20 94

8402 Winterthur, Pf. A 146
Tel. 052/ 23 80 91

4600 Olten, Postfach 644

POCH-Inform

In den Beratungsstellen der Progressiven Frauen Schweiz wird kostenlos informiert über:

- Familienplanung
- Erziehungsprobleme
- Kindertagesstätten
- Mietrecht
- Arbeitsrecht
- Weiterbildung

POCH-Inform Aarau

geöffnet jeden Mittwoch von
13.30-15.00h
Tel. 064/ 22 56 53

POCH-Inform Basel

Unterer Rheinweg 44
geöffnet jeden Dienstag von
15.30-20.30h
Tel. 061/22 63 56

POCH-Inform Luzern

Uraniahauss, Friedensstr. 2
4. Stock, Büro 9
geöffnet jeden Dienstag von
17.30h-19.30h
Tel. 041/ 23 95 69

POCH-Inform Winterthur

Neu stadtgasse 9
geöffnet jeden Mittwoch von
17.00h-20.00h

Ausländerinnen haben hier nichts zu fordern

Eine Tagung, die am 22. November in der Paulus-Akademie in Zürich über die Situation der ausländi-schen Arbeiterinnen durchgeführt worden ist, hatte die Aufgabe, die Forderungen des "Manifests aus-ländischer Frauen" (vgl. Emanzi-pation Nr. 7) möglichst in die Praxis umzusetzen. Wesentlich we-niger Ausländerinnen als beim ersten Mal waren anwesend.

An der Tagung lagen die Stellung-nahmen zum Manifest vor, die von politischen, gewerkschaftlichen und konfessionellen Organisatio-nen abgegeben worden sind. Wirk-lich sich zum Inhalt des Mani-fests bekannt haben sich die Progressiven Frauen Schweiz, die spanische Gewerkschaft UGT, da-neben einige regionale Vereini-gungen. Sehr viele Stellungnah-men sind verschwommen und nichts-sagend; nur noch die GBH schliesst sich einem Grossteil der Forderungen an.

Mit NA-Klängen dagegen argumen-tieren die Frauenzentrale Win-terthur und der Schweizerische Gemeinnützige Frauenverein. Da wird unter anderem behauptet, Akkord sei bis jetzt das gerech-teste Leistungslohnsystem; in Sa-chen Wohnen, Hygiene, Ausbil-dungsmöglichkeiten und Gesund-heitswesen sei alles in bester Ordnung, schliesslich sollten die Ausländerinnen ja froh sein, hier arbeiten zu dürfen, und über-haupt: "Fremdarbeiter wünschen selbst möglichst billig zu woh-nen."

Bei der Forderung nach gleichen politischen Rechten für Auslän-der gehen erwartungsgemäss die bürgerlichen Frauenvereine an die Decke. Schreibt da die Frauen-zentrale Winterthur, den Auslän-derinnen würden sämtliche Voraus-setzungen für politische Rechte fehlen: "Gastarbeiter zu sein be-

Fortsetzung Seite 4